大会
安全理事会

4 June 2020
Chinese

大会
第七十四届会议
议程项目 109
消除国际恐怖主义的措施

安全理事会
第七十五年

2020年6月3日古巴常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信

谨随信转递2020年6月1日古巴共和国外交部长布鲁诺·罗德里格斯·帕里利亚的声明(见附件)。

请将本信及其附件作为大会议程项目 109 下的文件和安全理事会文件分发为荷。

常驻副代表兼临时代办

大使

安娜·西尔维娅·罗德里格斯·阿瓦斯卡尔(签名)



2020年6月3日古巴常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信的附件

古巴共和国外交部长布鲁诺·罗德里格斯·帕里利亚的声明

2020年6月1日，哈瓦那

外交部最强烈地谴责将古巴共和国列入美国国务院据称不充分配合美国反恐努力的国家名单这一诽谤行为。该名单于2020年5月13日公布，总统米格尔·迪亚斯-卡内尔·贝穆德斯对该名单表示强烈反对。

这份名单是单方面的、随意的，没有任何依据和权威性，也没有得到任何国际支持。众所周知，这份名单只是为了诋毁和胁迫那些拒绝在主权决定中遵从美国政府意愿的国家。

美国政府使用的主要理由是，古巴境内有哥伦比亚民族解放军和平代表团的成员。

众所周知，哥伦比亚民族解放军和平代表团向古巴派驻人员的原因是，由于厄瓜多尔突然拒绝提供对话场所，应哥伦比亚政府和民族解放军的请求，和平进程于2018年5月移至哈瓦那进行。

和平对话于2017年2月7日在基多开始。古巴与巴西、智利、厄瓜多尔、委内瑞拉和挪威一道，应当事各方请求，担任和平进程的担保方。

伊万·杜克·马克斯先生于2018年8月7日就任哥伦比亚总统，此后，自2018年8月8日至2019年1月，哥伦比亚政府代表与古巴及民族解放军和平代表团进行了多次交流，目的是继续开展在桑托斯总统任期内开始的对话。我国在这一过程中谨慎行事，严格履行作为担保方的职责。

2019年1月17日波哥大警察学校遭到袭击后，古巴共和国总统和外交部长立即向哥伦比亚政府和人民表示慰问，特别是向袭击事件受害者家属表示慰问，并重申我国反对和谴责一切形式和表现的恐怖主义行为、方法和做法的坚定立场。

哥伦比亚政府随后对古巴境内的民族解放军和平代表团采取了政治和法律行动，中断了和平对话。此外，哥伦比亚政府决定无视关于对话破裂的议定书，这显然背弃和违反了哥伦比亚与其他六个签署国共同作出的承诺。

2016年4月5日，哥伦比亚政府、民族解放军和各担保国在和平谈判框架内签署关于对话破裂的议定书。议定书规定，如果对话破裂，游击队代表团可安全返回哥伦比亚。

古巴政府坚持认为，而且今天仍然坚持认为，根据商定的文件，正确的行动是执行该议定书。这一立场得到了国际社会和致力于通过谈判解决哥伦比亚武装冲突的各界的广泛支持，是一种得到承认并一再得到维护的普遍做法，符合国际法以及对话担保国和东道国所作的承诺。正是由于议定书没有得到执行，民族解放军和平代表团的成员仍然留在我国。

哥伦比亚政府对古巴采取了一系列敌对行动，包括公开声明、威胁和传唤，忘恩负义，出于政治动机操纵我们对哥伦比亚和平作出的无可争辩的贡献。这些行动包括改变哥伦比亚历来所持的立场，不再支持联合国大会每年通过的要求美国终止对古巴人民造成损失和痛苦的经济、商业和金融封锁的决议。这一行为显著改变了自 1992 年以来哥伦比亚历任政府一贯不变的立场。

就在美国宣布将古巴列入据称不充分配合美国反恐努力的国家名单的同一天，哥伦比亚政府和平事务高级专员米格尔·塞瓦略斯·阿雷瓦洛先生公开表示，国务院决定将古巴列入名单，是“认可”哥伦比亚政府的立场及其对古巴交出民族解放军和平代表团成员的“持续要求”。

塞瓦略斯先生的这些言论在哥伦比亚受到致力于和平的广大各界的批评，一些哥伦比亚政治家要求政府对这些言论作出解释，并解释为何无视关于对话破裂的议定书。

外交部强烈反对这名哥伦比亚高级官员的言论。

从和平事务高级专员的评论中可以看出，哥伦比亚政府的行为是在为美国针对我国的具有挑衅性和带有偏见的目标提供支持和理由，并且这种行为“认可”了美国对一个拉丁美洲和加勒比国家采取的不光彩行动。

美国的指控是以我国境内有民族解放军代表为依据的，而这不过是一个站不住脚的不实借口，毫无意义，还得到了哥伦比亚政府忘恩负义态度的支持；如果塞瓦略斯先生的言论有任何功劳可言的话，这或许可以算是。

无论如何，尽管有哥伦比亚政府的所谓支持，但美国的指控完全没有根据。有具体的证据，其中一些是最近的证据，表明我们与美国在反恐和联合执法努力方面进行了双边合作，采取了与美国特别有关的行动，这意味着国务院宣布的评估是蓄意歪曲事实真相的行为。

应当回顾，古巴是许多恐怖主义行为的受害者，这些行为是由美国政府容忍和保护的团体和个人从美国领土组织、资助和实施的。这些都是公开的事实。古巴过去也是美国政府直接实施的国家恐怖主义行为的受害者，美国政府有时与该国的有组织犯罪团体相互勾结行动。由于这类行动，已有 3 478 名古巴人死亡，另有 2 099 人正在遭受或曾经遭受某种残疾。

2020 年 4 月 30 日，我国驻美国大使馆遭到恐怖主义袭击。自那时以来，美国政府一直保持同谋式的沉默，没有谴责，甚至没有反对这一行为，也没有对以美国领土为基地、煽动针对古巴及其机构的暴力行为的个人或恐怖主义团体采取任何行动。

因此，在我国驻华盛顿特区外交使团遭到恐怖主义袭击后，古巴外交官的人身安全受到威胁，我国驻美国、墨西哥、哥斯达黎加、安提瓜和巴布达、加拿大、塞浦路斯、奥地利和安哥拉的大使馆也受到威胁，所有这些情况都已向有关国家政府报告。

美国政府明显的同谋态度有被视为认可恐怖主义的危险，与侵略和煽动针对古巴的暴力的强化政策一致。这种政策甚至已经蔓延到古巴医疗卫生人员依照双边合作方案开展工作的国家。

我国对采取有力行动和谴责恐怖主义的承诺庄严载入《宪法》。我国坚决、明确地反对一切形式和表现的恐怖主义，特别是国家恐怖主义，并得到适当立法的支持。完全有理由怀疑，美国政府能否就其对恐怖主义的立场作出如此明确的声明。

古巴一贯支持哥伦比亚和平，并以担保方的身份努力执行哥伦比亚政府与哥伦比亚革命武装力量-人民军(哥人民军)之间的和平协议，尽管哥伦比亚政府没有保证会对该协议给予保护，也没有确保严格遵守协议。

正如已通过外交途径表明的那样，外交部要求哥伦比亚政府表明其对哥伦比亚和平进程中担保方地位的立场，特别是对古巴地位的立场。

外交部还想知道，政府对执行和遵守哥伦比亚政府与哥人民军之间的和平协议所持的立场。

外交部敦促哥伦比亚政府就美国国务院将古巴列入名单的理由表明其官方立场，并澄清其官员此前就此事与美国交换意见时的作用和立场。

古巴作为一个曾遭受恐怖主义之害的国家，对在处理这样一个敏感问题时表现出的任何政治操纵或机会主义做法感到愤慨。